

Telecomandă de vizualizare în timp real la distanță

Ghid de pornire

Acest manual descrie operațiile de bază ale telecomenzii de vizualizare în timp real la distanță RM-LVR2.

Înainte de utilizare, trebuie să conectați telecomanda la o cameră prin Wi-Fi, conform acestui manual.

Pentru detalii, consultați Ghidul de Asistență online.
http://rd1.sony.net/help/cam/1530/h_zz/



RM-LVR2

Română

Înregistrarea proprietarului

Numerele de model și de serie sunt menționate pe baza unității. Notați numărul de serie în spațiul de mai jos. Folosiți aceste numere de câte ori apeleți la distribuitorul dumneavoastră Sony în legătură cu acest produs.

Nr. model RM-LVR2

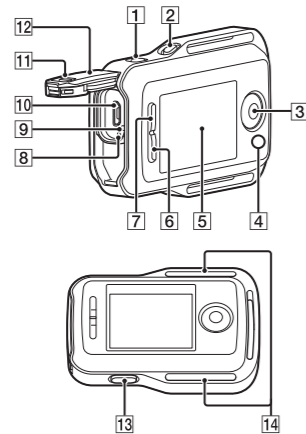
Nr. de serie

Măsură de precauție

Plăcuța de identificare este amplasată în exterior, pe partea inferioară. Dacă trebuie să o verificați, detașați cureaua.

Componente și comenzi

- 1 Butonul MENU
- 2 Butonul DISP
- 3 Butonul REC/ENTER
- 4 Lampa REC/Wi-Fi
- 5 Ecran LCD
- 6 Butonul DOWN
- 7 Butonul UP
- 8 Lampa CHG (Încărcare)
- 9 Butonul RESET (Resetare)
- 10 Terminalul Multi/Micro USB
- 11 Clapetă de blocare
- 12 Capac de conector
- 13 Butonul ON/OFF
- 14 Buclă pentru curea



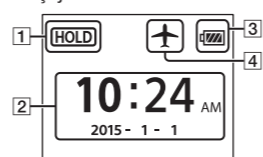
Afișaj pe ecran

- 1 Pictograma de dezactivare a butoanelor
- 2 Afișaj ceas
- 3 Indicatorul nivelului bateriei telecomenzii
- 4 Pictograma pentru Modul avion
Se afișează atunci când telecomanda este în modul avion.
- 5 Mod fotografie
- 6 Indicatorul de comutare a modului de înregistrare a imaginilor
- 7 Pictograma REC
- 8 Indicatorul de avertizare privind cardul de memorie
- 9 Indicatorul nivelului bateriei camerei

Note

- Afișajul variază în funcție de camera conectată.

Afișajul ceasului



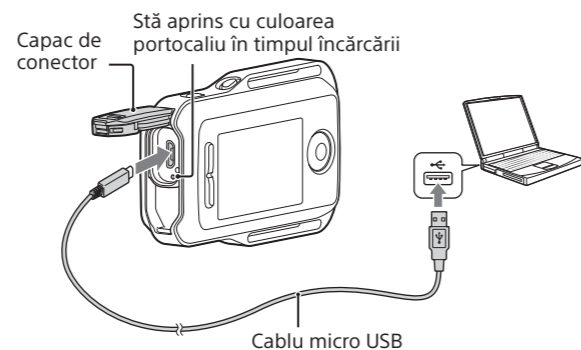
Afișaj de vizualizare în timp real



Încărcarea telecomenzii

- 1 Asigurați-vă că alimentarea telecomenzii este oprită.

- 2 Conectați telecomanda la un computer activat cu ajutorul cablului micro USB (furnizat).



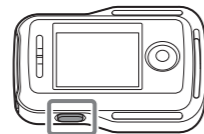
Lampa CHG (Încărcare) se stinge după finalizarea încărcării.

Note

- Puteți încărca telecomanda chiar dacă aceasta nu este descărcată complet. De asemenea, chiar dacă telecomanda nu este încărcată complet, puteți folosi capacitatea parțială a acumulatorului.
- Dacă alimentarea telecomenzii este pornită, aceasta este alimentată dar nu se și încarcă.
- Când telecomanda este complet încărcată, lampa CHG (Încărcare) se stinge imediat.
- Dacă nu aveți un computer, folosiți adaptorul c.a. AC-UD10 (comercializat separat).

Pornirea telecomenzii

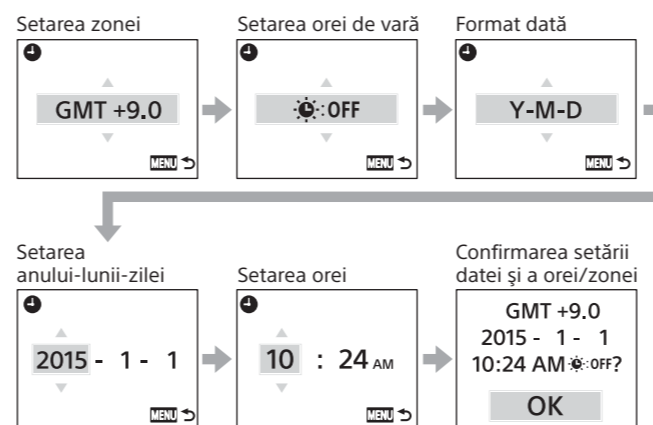
- 1 Apăsăți butonul ON/OFF pentru a porni telecomanda.



Atunci când porniți telecomanda pentru prima dată, este afișat ecranul de setare a datei și orei/zonei.

2 Setăți data și ora/zona.

- Apăsăți butonul UP sau DOWN pentru a selecta elementul dorit și apoi apăsați butonul REC/ENTER.
- Ecranul de setare a datei și a orei/zonei comută în ordinea următoare.



- Apăsăți butonul REC/ENTER atunci când apare ecranul de confirmare a setării datei și a orei/zonei pentru a confirma elementul dorit, după care se va afișa ecranul de standby pentru conexiunea Wi-Fi.

Note

- Regiunile sunt definite în funcție de diferența de fus orar față de ora meridianului Greenwich (GMT) și ora standard din locul în care vă aflați. Pentru detalii cu privire la diferențele de fus orar, consultați „Lista cu diferențele de fus orar pentru capitalele lumii” din Ghidul de asistență online.
- Pentru a seta din nou data și ora, apăsați butonul MENU de pe telecomandă în vederea selectării „Setarea datei și orei/zonei/orei de vară” din [Setare telecomandă].

Conectarea telecomenzii la o cameră prin Wi-Fi

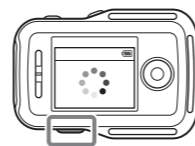
Conectarea telecomenzii la o singură cameră (Conexiune individuală)

Pentru detalii privind următoarele operații, consultați Ghidul de asistență online sau instrucțiunile de utilizare a camerei.

- Camere multiple (Conectare multiplă)
- Camere fără Action cam

1 Porniți telecomanda.

Când activați telecomanda, se va afișa ecranul de standby pentru conexiunea Wi-Fi.



Note

- Dacă se afișează pictograma [Conexiune multiplă], apăsați butonul MENU de pe telecomandă, selectați [Mod conexiune] din [Setare telecomandă] și setați pe [Conexiune individuală].

2 Porniți camera.

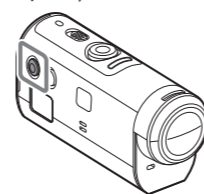
Action Cam fără HDR-AZ1
Apăsăți butonul NEXT sau PREV.



FDR-X1000V este ilustrat mai sus.

HDR-AZ1

Apăsăți butonul ON/OFF.



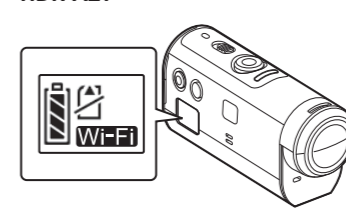
3 Verificați setările camerei.

Verificați dacă pe panoul de afișaj al camerei apare un marcaj Wi-Fi.

Action Cam fără HDR-AZ1



HDR-AZ1

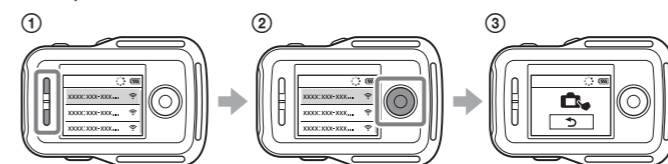


Note

- Dacă modul de conexiune al camerei este setat pe conexiune multiplă, comutați pe conexiune individuală.
- Pentru HDR-AS15/AS30V, introduceți un card de memorie în cameră.

4 Selectați camera pe care doriți să o conectați la telecomandă.

- 1 Selectați numele SSID (destinația) din lista cu conexiuni destinație.
- 2 Apăsăți butonul REC/ENTER.
- 3 Dacă telecomanda este în modul standby, treceți la pasul 5 după 2 minute.

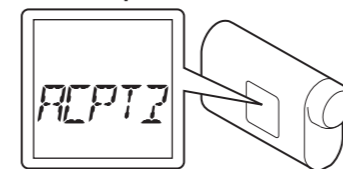


Dacă apăsați butonul REC/ENTER în starea ilustrată în 3, telecomanda va ieși din modul standby. În acest caz, selectați din nou numele SSID al camerei.

5 Conectați telecomanda la cameră.

Action Cam fără HDR-AZ1

Când apare [ACPT?] pe panoul de afișaj al camerei, apăsați butonul **ENTER de pe cameră**.



Note

- Dacă nu apare [ACPT?] pe panoul de afișaj al camerei, reporniți camera și reluați procedura de la pasul 3.

HDR-AZ1

Când se aude bipul de confirmare a conexiunii, **țineți apăsat butonul Wi-Fi de pe cameră** până când auziți bipul de conexiune.



Note

- În cazul HDR-AZ1, bipul de confirmare a conexiunii nu se va auzi dacă [Bip] este dezactivat.
- Dacă nu se aude bipul de confirmare a conexiunii, reporniți camera și reluați procedura de la pasul 3.

Lampa REC/Wi-Fi se aprinde în culoarea albastru, ecranul LCD al telecomenzii comută pe afișajul de vizualizare în timp real și conexiunea este stabilă.



Note

- În cazul în care camera nu se poate conecta, este posibil ca traficul de semnal să fie prea intens. În acest caz, schimbați locația și încercați din nou.

Comutarea modurilor de înregistrare a imaginilor

Comutați modul de înregistrare a imaginilor apăsând pe butonul UP/DOWN de pe afișajul de vizualizare în timp real al telecomenzii. Pictograma modului de înregistrare a imaginilor va fi afișată în partea de sus stânga a afișajului.



Înregistrare

Atunci când înregistrați filme

Pentru detalii privind următoarele operații, consultați Ghidul de asistență online sau instrucțiunile de utilizare a camerei.

- Imagini statice
- Imagini statice înregistrate la anumite intervale
- Înregistrare în buclă

1 Apăsăți butonul REC/ENTER pentru a începe înregistrarea.

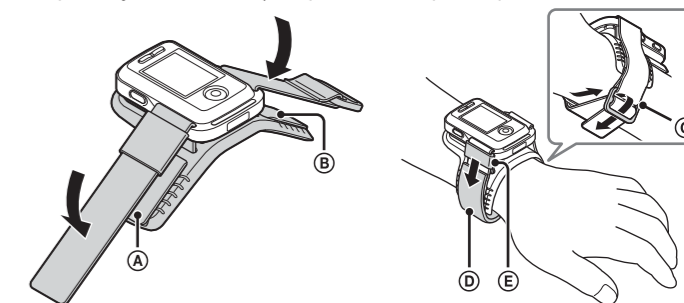
Lampa REC/Wi-Fi își schimbă culoarea din albastru în roșu.

2 Apăsăți butonul REC/ENTER din nou pentru a opri înregistrarea.

Lampa REC/Wi-Fi își schimbă culoarea din roșu în albastru.

Note cu privire la atașarea curelei la telecomandă

- Puteți ajusta lungimea curelei în funcție de poziția prinderii A și B.
- Pentru a fixa telecomanda de braț, purtați-o pe spatele mâinii. În continuare, prindeți cureaua C, cu butonul REC/ENTER orientat către degete și ecranul LCD către cot. După atașarea D, mutați E pentru a acoperi capătul D.



- Atașarea incorectă a curelei poate provoca răni.
- Dacă puneți telecomanda pe mâna dreaptă, setați rotirea ecranului în setările telecomenzii la valoarea ON.
- Atunci când folosiți telecomanda pe braț, atașați întotdeauna placa de bază furnizată și cureaua corect.
- Aveți grijă să nu vă cadă telecomanda atunci când desfaceți cureaua.
- Pentru detalii cu privire la atașarea curelei la telecomandă, consultați Ghidul de asistență.

AVERTISMENT

Pentru a reduce riscul de incendiu sau electrocutare,

1) nu expuneți unitatea la precipitații sau umezeală.

2) nu așezați obiecte umplute cu lichid, cum ar fi vasele, pe aparat.

⚠️ ATENȚIE

Respectați următoarele măsuri de precauție deoarece există riscul de generare de căldură, incendiu sau explozie.

* Bateria litiu-ion este încorporată în produs.

- Încărcați produsul prin metoda de încărcare desemnată.
- Nu așezați produsul în sau în apropierea focului sau nu introduceți produsul într-un cuptor cu microunde.
- Nu lăsați produsul într-un autovehicul la temperaturi exterioare ridicate.
- Nu depozitați sau nu utilizați produsul în locuri cu temperaturi foarte ridicate sau cu umezeală, cum ar fi într-o saună.
- Nu dezasablați, nu zdrobiți sau nu perforați produsul.
- Nu expuneți produsul la șocuri excesive, cum ar fi căderile de la înălțime.
- Nu expuneți produsul la temperaturi mai mari de 60 °C.
- Păstrați produsul uscat.

Casați produsul în mod corespunzător.

Încărcați produsul prin metoda de încărcare descrisă în manualul de instrucțiuni.

Pentru clienții din Europa

Aviz pentru clienții din țările în care se aplică directivele UE:

Producător: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonia
Pentru conformitatea produsului în UE: Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania

CE

Prin prezenta, Sony Corporation declară că acest echipament este în conformitate cu cerințele de bază și cu alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE. Pentru detalii, vă rugăm să accesați următorul URL: http://www.compliance.sony.de/

Aviz

În cazul în care electricitatea statică sau undele electromagnetice întrerup transferul de date în curs (eroare), reporniți aplicația sau deconectați și conectați din nou cablul de date (USB etc.).

Acest produs a fost testat și s-a constatat că respectă limitele specificate în reglementarea privind compatibilitatea electromagnetică atunci când se folosesc cabluri de conectare mai scurte de 3 metri.

Câmpurile electromagnetice cu frecvențe specifice pot influența imaginea și sunetul acestei unități.

Casarea bateriilor și echipamentelor electrice și electronice uzate (valabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de colectare diferențiată)

Acest simbol prezent pe produs, pe baterie sau pe ambalaj indică faptul că produsul și bateria nu trebuie tratate ca deșeuri menajere. Este posibil ca pe anumite baterii, acest simbol să fie utilizat în combinație cu un simbol chimic. Se adaugă simbolurile chimice pentru mercur (Hg) sau plumb (Pb) dacă bateria conține mai mult de 0,0005% mercur sau 0,004% plumb. Asigurându-vă că aceste produse și baterii sunt eliminate în mod corect veți ajuta la prevenirea eventualelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane, consecințe ce ar putea rezulta altfel din manipularea incorectă a deșeurilor. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale. În cazul produselor care, din motive de siguranță, de performanță sau de integritate a datelor, necesită o conexiune permanentă la o baterie încorporată, aceasta trebuie înlocuită doar de către personal de service calificat. Pentru a vă asigura că bateria și echipamentele electrice și electronice vor fi tratate în mod corespunzător, predați aceste produse la sfârșitul duratei de exploatare la punctul de colectare relevant pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Pentru toate celelalte baterii, consultați secțiunea referitoare la modul de eliminare în siguranță a bateriilor din produs. Predați bateriile la punctul de colectare relevant pentru reciclarea bateriilor uzate. Pentru informații mai detaliate referitoare la reciclarea acestui produs sau a bateriilor, contactați autoritățile locale, serviciul local de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul sau bateria.

Note cu privire la utilizare

[Telecomandă de vizualizare în timp real la distanță]

Nu utilizați/depozitați telecomanda în următoarele locații

- În medii cu temperaturi foarte ridicate
În locuri precum un vehicul parcat la loc neumbrit, corpul telecomenzii se poate deforma iar acest lucru poate provoca defecțiuni.
- Sub lumina directă a soarelui sau în apropierea unui radiator
Dacă depozitați telecomanda sub lumina directă a soarelui sau în apropierea unui radiator, telecomanda se poate decolora sau deforma iar acest lucru poate provoca defecțiuni.
- În locuri cu vibrații puternice
- În apropierea câmpurilor magnetice puternice
- În locuri cu nisip sau praf
Protejați telecomanda împotriva infiltrărilor de nisip sau praf. Acestea pot provoca defectarea telecomenzii, în unele situații fără șanse de reparare.

Funcția Wi-Fi

- Utilizați telecomanda în conformitate cu reglementările din regiunea de utilizare.

- Nu puteți utiliza funcția Wi-Fi a telecomenzii sub apă.

Securitatea la folosirea dispozitivelor LAN wireless

- Pentru a evita hackingul, accesul rău-voitor al terților și alte vulnerabilități, asigurați-vă că rețeaua LAN wireless este întotdeauna securizată.
- Este foarte important să configurați securitatea la o rețea LAN wireless.
- Dacă apare o problemă din cauza unor măsuri de securitate inadecvate sau a unor circumstanțe previzibile, Sony Corporation nu își asumă răspunderea pentru nicio pagubă rezultantă.

Cu privire la condens și umezeală

În cazul în care telecomanda este adusă direct dintr-un loc cu temperatură scăzută în altul cu temperatură ridicată, este posibil să se formeze condens în interiorul sau pe exteriorul telecomenzii. Condensul poate provoca defectarea telecomenzii.

În cazul formării de condens

Opriți telecomanda și așteptați în jur de o oră să se evaporeze umezeala.

Temperatură de funcționare

- Telecomanda este proiectată să fie utilizată la temperaturi între -10 °C și +40 °C. Folosirea în locuri cu temperaturi extreme în afara acestui interval nu este recomandată.
- Ecranul LCD și carcasa se încălzesc în timpul operării. Aceasta nu reprezintă o defecțiune.

Manipularea ecranului LCD

- Nu lăsați ecranul LCD cu fața orientată către soare deoarece se poate deteriora. Fiți atenți atunci când așezați telecomanda lângă o fereastră.
- Dacă folosiți telecomanda într-un loc cu temperaturi scăzute, pe ecranul LCD este posibil să apară linii orizontale sau o imagine reziduală. Aceasta nu reprezintă o defecțiune. După ce telecomanda se încălzește, ecranul LCD va reveni la starea normală.

Despre rezistența la apă a telecomenzii

Telecomanda este proiectată să fie rezistentă la apă. Daunele provocate de utilizarea necorespunzătoare, abuzivă sau de întreținerea necorespunzătoare nu sunt acoperite de garanția limitată.

- Nu expuneți telecomanda la apă sub presiune, cum ar fi apa de la robinet.

- A nu se utiliza în izvoare de apă geotermală.
- Utilizați telecomanda în apă la o temperatură între 0 °C și 40 °C.

Note înainte de utilizarea telecomenzii sub/aproape de apă

- Asigurați-vă că nu se infiltrează materii străine, cum ar fi nisipul, părul sau impuritățile în capacul conectorului. Chiar și o cantitate mică de materii străine poate duce la infiltrarea apei în telecomandă.
 - Asigurați-vă că garnitura de etanșare și suprafețele de îmbinare ale acesteia nu sunt zgâriate. Chiar și o zgârietură mică poate duce la infiltrarea apei în telecomandă. Dacă garnitura de etanșare sau suprafețele de îmbinare ale acesteia sunt zgâriate, contactați distribuitorul Sony sau atelierul de service Sony autorizat local.
 - Dacă pe garnitura de etanșare sau suprafețele de îmbinare ale acesteia se depun impurități sau nisip, curățați suprafața respectivă prin ștergere cu o pănză moale care nu lasă scame.
 - Nu deschideți/închideți capacul conectorului dacă aveți mâinile ude sau nisip pe mână sau în apropierea apei. Există riscul să intre nisip sau apă în interior. Înainte de a deschide capacul conectorului, efectuați procedura descrisă în „Curățarea după utilizarea telecomenzii sub/aproape de apă”.
 - Deschideți capacul de card cu terminale după ce telecomanda s-a uscat complet.
 - Verificați întotdeauna dacă este închis bine capacul conectorului.
- Note despre utilizarea telecomenzii sub/aproape de apă**
- Nu expuneți telecomanda la șocuri, cum ar fi salturile în apă.
 - Nu deschideți și nu închideți capacul conectorului dacă sunteți în/aproape de apă.
 - Telecomanda se scufundă în apă. Utilizați cureaua furnizată împreună cu telecomanda pentru a preveni scufundarea acesteia.

Curățarea după utilizarea telecomenzii sub/aproape de apă

- Curățați întotdeauna telecomanda cu apă în interval de 60 de minute după utilizare și, nu deschideți capacul conectorului înainte de terminarea curățării. Nisipul sau apa se pot infiltra în locuri unde nu pot fi văzute și, vor reduce rezistența la apă dacă nu sunt îndepărtate.
- Lăsați telecomanda să stea în apă curată într-un vas de curățare timp de aproximativ 5 minute. Apoi, scuturați ușor telecomanda și apăsați fiecare buton sub apă pentru a îndepărta sarea, nisipul sau alte materii depuse în jurul butoanelor.
- După clădire, îndepărtați prin ștergere toate picăturile de apă cu o pănză moale. Lăsați telecomanda să se usuce complet într-un loc umbros și bine ventilat. Nu o uscați prin suflare cu un uscător de păr deoarece există riscul de deformare și/sau degradare a rezistenței la apă.
- Îndepărtați prin ștergere toate picăturile de apă sau urmele de praf de pe capacul conectorului cu o pănză moale uscată.
- Se pot forma bule atunci când telecomanda este scufundată în apă. Aceasta nu reprezintă o defecțiune.
- Corpul telecomenzii se poate decolora dacă intră în contact cu cremă de protecție solară sau ulei de bronzare.
- Dacă telecomanda intră în contact cu cremă de protecție solară sau ulei de bronzare, curățați-o repede prin ștergere.
- Nu lăsați telecomanda cu apă sărată în interior sau pe suprafață. Aceasta poate provoca corodarea sau decolorarea produsului și poate reduce rezistența la apă.

Casare

Scoateți acumulatorul înainte de casarea telecomenzii.

Scoateți acumulatorul

Acumulatorul încorporat este reciclabil.

Atunci când casați telecomanda, scoateți acumulatorul încorporat.

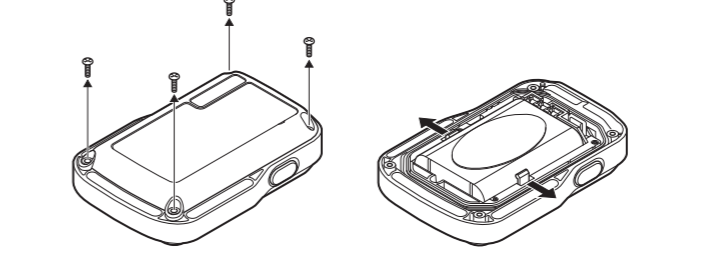
Note <p>Când demontați acumulatorul, fiți atenți la următoarele aspecte.</p> <ul style="list-style-type: none">Nu lăsați șuruburile etc. la îndemâna copiilor mici pentru a preveni înghițirea accidentală a acestora. Fiți atenți să nu vă răniți la unghii sau degete.
--

Informații importante

Nu desfaceți șuruburile, decât în momentul casării telecomenzii. Vom refuza să reparăm sau să înlocuim unitatea în cazul în care prezintă semne de dezasamblare în afara condițiilor de garanție.

Diagrama de conectare a telecomenzii și a acumulatorului la aparat.

- Apăsați butonul ON/OFF pentru a opri alimentarea telecomenzii.
- Deconectați cablurile conectate.
- Îndepărtați șuruburile cu o șurubelniță cu cap Phillips. (4 șuruburi)
- Detasați capacul.
- Împingeți cârligul spre exterior și scoateți acumulatorul.



Specificații	
Necesar de putere:	Acumulator: 3,6 V (baterie internă) <p>Terminal Multi/Micro USB: 5,0 V</p>
Încărcare USB:	5,0 V c.c., 500 mA/800 mA
Timp de încărcare:	Prin computer: Aprox. 4 h și 5 min. <p>Prin AC-UD10 (comercializat separat): Aprox. 2 h și 55 min.</p>
Rezistență la apă:	Adâncimea apei 3 m, 30 minute continuu (rezistența la apă nu este garantată în toate circumstanțele)
Temperatură de funcționare:	între -10 °C și +40 °C
Temperatură de depozitare:	între -20 °C și +60 °C
Dimensiuni (aprox.):	72,3 mm × 50,2 mm × 20,8 mm (L/I/A, cu excepția părților proeminente)
Masă:	Aprox. 64 g (doar corpul principal)
Greutate totală (în timpul utilizării):	Aprox. 95 g (inclusiv cureaua furnizată și placa de bază)
Elemente incluse:	Telecomandă de vizualizare în timp real la distanță (1), cablu micro USB (1)*, Curea (1), Placă de bază (1), Set de documente tipărite

* Chiar dacă telecomanda este comercializată împreună cu camera, este inclus un singur cablu micro USB.

- Designul și specificațiile se pot modifica fără notificare prealabilă pentru upgrade-uri viitoare.
- Petru mai multe specificații, consultați Ghidul de asistență online.

Cu privire la mărci comerciale

- Wi-Fi, sigla Wi-Fi, Wi-Fi PROTECTED SET-UP sunt mărci comerciale înregistrate ale Wi-Fi Alliance.
- Adobe, sigla Adobe și Adobe Acrobat sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Adobe Systems Incorporated în Statele Unite și/sau în alte țări.

În plus, numele de sisteme și de produse utilizate în acest manual sunt, în general, mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale dezvoltatorilor sau producătorilor respectivi. Cu toate acestea, mărcile ™ sau ® pot să nu fie descrise în acest manual.